

31990D0116

15.3.1990

DZIENNIK URZĘDOWY WSPÓLNOT EUROPEJSKICH

L 68/1

DECYZJA RADY**z dnia 26 lutego 1990 r.****w sprawie zawarcia przez Europejską Wspólnotę Gospodarczą Umowy między Europejską Wspólnotą Gospodarczą i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej a Związkiem Socjalistycznych Republik Radzieckich w sprawie handlu i współpracy handlowej i gospodarczej**

(90/116/EWG)

RADA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Gospodarczą, w szczególności jego art. 113 i 235,

uwzględniając wniosek Komisji,

uwzględniając opinię Parlamentu Europejskiego ⁽¹⁾,

a także mając na uwadze, co następuje:

zawarcie Umowy między Europejską Wspólnotą Gospodarczą i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej a Związkiem Socjalistycznych Republik Radzieckich w sprawie handlu i współpracy handlowej i gospodarczej jest niezbędne do osiągnięcia celów Wspólnoty w dziedzinie zewnętrznych stosunków gospodarczych; należy przyjąć niniejszą Umowę w imieniu Europejskiej Wspólnoty Gospodarczej;

okazuje się, że pewne środki współpracy gospodarczej przewidziane w Umowie przekraczają uprawnienia przewidziane w Traktacie, w szczególności uprawnienia wyszczególnione w dziedzinie wspólnej polityki handlowej,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Niniejszym zatwierdza się w imieniu Wspólnoty Umowę między Europejską Wspólnotą Gospodarczą i Europejską Wspólnotą

Energii Atomowej a Związkiem Socjalistycznych Republik Radzieckich w sprawie handlu i współpracy handlowej i gospodarczej.

Tekst Umowy załączony jest do niniejszej decyzji ⁽²⁾.*Artykuł 2*

Przewodniczący Rady dokonuje notyfikacji, w imieniu Europejskiej Wspólnoty Gospodarczej, przewidzianej w art. 25 Umowy.

Artykuł 3

Komisja wspierana przez przedstawicieli Państw Członkowskich reprezentuje Wspólnotę we Wspólnym Komitecie utworzonym na podstawie art. 22 Umowy.

*Artykuł 4*Niniejsza decyzja wchodzi w życie następnego dnia po jej opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Wspólnot Europejskich*.

Sporządzono w Brukseli, dnia 26 lutego 1990 r.

W imieniu Rady

M. SMITH

Przewodniczący⁽¹⁾ Opinia wydana dnia 14 lutego 1990 r. (dotychczas nieopublikowana w Dzienniku Urzędowym).⁽²⁾ Dz.U. L 68 z 15.3.1990, str. 3.